

Indocumentados tenían permiso para armas

10:59 AM CST on Friday, December 15, 2006

Por SERGIO CHAPA/ Al Día

El arresto de dos inmigrantes indocumentados que trabajaban como guardias de seguridad con permiso para portar armas ponen en evidencia los recursos limitados para revisar más de 165,000 licencias para guardias de seguridad y otras ocupaciones, dijeron oficiales el jueves.

Autoridades detuvieron a Orlando Umana Ayala y Hemiliano Hernández Tapia el 1 de diciembre bajo cargos de inmigración ilegal y posesión ilegal de un arma de fuego.

Una declaración jurada federal revela que Umana Ayala estaba trabajando como guardia armado bajo el nombre "Walter Cuellar" en el Orienteña Night Club de Knight Street en Dallas cuando oficiales del Private Security Bureau (Buró de Seguridad Privada) del Departamento de Seguridad Pública de Texas (DPS) revisaron sus credenciales en una inspección de rutina.

Los oficiales revisaron una base de datos federal y descubrieron que "Walter Cuellar" era en realidad Umana Ayala, un inmigrante salvadoreño que fue deportado de los Estados Unidos en 1986.

Archivos de la corte federal también revelaron que Hernández Tapia estaba trabajando como guardia armado en un complejo de departamentos de Webb Chapel Road cuando los oficiales revisaron sus credenciales.

El inmigrante mexicano fue deportado en el 2002 por Laredo, Texas pero volvió a los Estados Unidos donde usó una tarjeta de residencia I-551 falsa para trabajar como guardia de seguridad.

Los dos permanecen detenidos bajo cargos federales, pero archivos estatales revelan que Umana Ayala recibió licencia para portar armas por parte del Buró de Seguridad Privada en diciembre del 2001 y que Hernández Tapia recibió su licencia en febrero del 2003.

Los mismos archivos también revelan que los dos inmigrantes indocumentados recibieron entrenamiento para usar armas de fuego en el 2005 y el 2006.

Tela Mange, portavoz del DPS, dijo a WFAA que el departamento siempre está tratando de agregar más oficiales para revisar las licencias de portación de armas de más de 165,000 personas certificadas por el Buró de Seguridad Privada como guardias, cerrajeros y otras ocupaciones.

"Empezamos con cinco agentes hace tres años y ahora tenemos 22", dijo en una entrevista. "La legislatura lo ha notado, pero mientras tanto hacemos lo mejor que podemos"

El sargento Doug Whitworth, del Buró de Seguridad Privada del DPS en McKinney, dijo que tiene 11 oficiales para revisar las licencias de guardias en una zona que incluye un territorio desde El Paso, Texarkana y Midland hasta Amarillo.

Whitworth dijo que sus oficiales revisan las licencias y credenciales de guardias en operativos sorpresa y que también revisan los documentos de las empresas que los emplean.

"Nuestros oficiales trabajan cada día...día y noche", dijo.

El sargento agregó que es "rutina" encontrar guardias trabajando sin licencias y también encontrar algunos que aunque tienen licencia para portar armas tienen órdenes de aprehensión por delitos que cometieron después de recibir su licencia.

De acuerdo con información del DPS, para otorgar una licencia de guardia de seguridad se requiere una revisión de antecedentes criminales y de huellas dactilares.

Whitworth dijo que los arrestos de Umana Ayala y Hernández Tapia son los primeros de los que tiene conocimiento en que ambas personas eran indocumentadas.

Roger Umanzor, el dueño de la Orienteña Night Club, dijo que contrató con Houston Harris Division Patrol para vigilar y proteger su bar hace tres años.

Umanzor dijo que usó los servicios de la empresa de Houston porque ellos tienen contratos para proveer seguridad para los supermercados Fiesta, las carnicerías La Michoacana y Bank of America.

El propietario agregó que Umana Ayala llegó a su club hace cuatro meses y que nunca se cuestionó su situación migratoria.

Umanzor dijo que su club ha sufrido una caída de negocios después del arresto del guardia de seguridad porque sus clientes tienen miedo que las autoridades de inmigración vuelvan al lugar.

"Yo soy la víctima" dijo el propietario.

Archivos estatales revelan que Hernández Tapia también era empleado de Houston Harris Division Patrol al momento de su arresto, pero el dueño de la empresa, Mauricio García dijo que Umana Ayala era empleado de Metro Security Patrol Corporation de Irving al momento de su arresto.

schapa@aldiatx.com
469-977-3650